

## Namenverzeichnis

Das Verzeichnis bezieht sich auf die Übersetzungen und enthält alle in ihnen genannten Personen, Orte und Länder.

Abkürzungen: B. = Bischof. EB. = Erzbischof. Gem. = Gemahlin. Gr. = Graf. H. = Herzog. K. = König.

### A

- Achalm 21, 65; Gr. v.: f. Liutold.  
 Adalbero II., Gr. v. Ebersberg 13, 15.  
 Adalbert I., EB. v. Mainz 33.  
 — Siehe Albert.  
 Adela, 1. Gem. K. Friedrichs I. 89.  
 Adalbero III., B. v. Metz 15, 79.  
 Alanen 5.  
 Alb, schwäbische 37, 53, 73.  
 Albano 45.  
 Albero f. Adalbero.  
 Albert, Gr. v. Bogen 25.  
 — IV., Gr. v. Calw 37, 39; zwei seiner Söhne 63.  
 Albrecht (d. Bär), Markgraf der sächsischen Nordmark 27, 49.  
 — II., Gr. v. Sabzburg 63.  
 Alexandria 91.  
 Alexander III., Papst 93.  
 — II., B. v. Lüttich 69.  
 Alexius, griech. Kaiser 23.  
 Alpen 67.  
 Altdorf 29, 33, 83; Frauenkloster 11, 13, 15, 19; Benediktinerkloster: f. Weingarten.  
 Alto, hl. 11.
- Altomünster, Benediktinerkloster 11, 15, 77, 79.  
 Ammergau (Unter-) 9, 77.  
 Amras 37.  
 Ancona 45.  
 Andechs, Grafengeschlecht 77; f. auch Dieffen, Wolfratshausen, Berthold, Otto.  
 Andelfingen 11.  
 Appennin 45.  
 Apulien 45, 89.  
 Atha (Beata) v. Sohenwarth, Gem. Heinrichs „mit d. gold. Pfluge“ 11, 13, 77.  
 Augsburg 15, 21, 29, 45, 47, 49, 71, 79; Bistum 5, 15, 17; Bischöfe: f. Bruno, Konrad, Siegfried, Adalshalk, Ulrich.  
 Aulendorf 11.  
 Azzo, Markgraf v. Este 17, 79, 85.

### B

- Baden, f. Hermann.  
 Baiern, Herzogtum 9, 19, 21, 23, 25, 29—35, 41, 43, 49, 51, 53, 71, 81, 85.

Balduin IV., Gr. v. Flandern 21,  
79.

Bamberg 43, 47.

Bari 29, 45.

Beata f. Altha.

Benevent 45.

Berengar, Gr. v. Sulzbach 69, 87.

Berg b. Weingarten 11, 73, 93, 95.

Berg b. Ehingen a. D., Gr. v.: f.

Berthold, Ulrich.

Bernhard v. Clairvaux, hl. 43.

Berthold, B. v. Konstanz 93.

— III., S. v. Zähringen 27, 87.

— IV., S. v. Zähringen 63.

— Markgraf v. Böhburg 63.

— Gr. v. Andechs 25.

— Gr. v. Berg 63.

Bodensee 67.

Bodman, Burg 19.

Böhmen (Tschechen) 67, 91; f. Wladislaw.

Bogen, Grafen v.: f. Albert, Friedrich.

Bologna 45.

Bonifacius, Markgr. v. Tusciens 25.

Borgo San Ginesio 59.

Bregenz, Gr. v.: f. Rudolf.

Brennerstraße 43, 45, 69.

Bruno, B. v. Augsburg 15, 79.

Buchhorn, Gr. v.: f. Otto.

Byzanz, Kaiser v.: f. Alexius, Johannes, Manuel.

### C

Calun, Burg b. Este 85.

Calw, Burg 37, 39; Grafen v.: f.

Albert, Gottfried.

Campanien 45.

Catilina, röm. Senator 7, 79.

Chur, Bistum 5.

Clairvaux, Cisterzienserkloster 29;  
f. Bernhard.

Colmar 11.

Colomann, R. v. Ungarn 25, 81.

Crema 59.

Cremona 43, 45.

Cypern 23.

### D

Dachau, Burg 53; Gr. v.: f. Konrad.

Dänen 13.

Damaskus 55.

Daniel, B. v. Prag 69.

Daugendorf 33.

Diepold III., Markgraf v. Böhburg  
27, 89.

— Gr., Sohn des vor. 27, 87.

Dieffen, Grafengeschlecht 13; f. Andechs.

Dietrich von Ursin(Irsee)-Ronsberg 19.

Dietwin, Kardinal 47.

Donaustauf, Burg b. Regensburg  
35, 37.

### E

Eberhard, B. v. Regensburg 69.

Ebersberg, Benediktinerkloster 13,  
79; Gr. v.: f. Adalbero.

Eggebert v. Ehningen 13, 77.

Eggehard, f. Ekkehard.

Egilbert, B. v. Freising 15.

Eilike, f. Hailigta.

Ekkehard I., Gr. v. Scheiern 27.

Elisina, Hof in d. Lombardei 15,  
17, 71, 79.

Emilia 45.

Ems b. Chur 11.

England 85.  
 Enslingen (Langen-) 11.  
 Erfurt 93.  
 Ernst II., S. v. Schwaben 15.  
 Este 85; Markgraf v.: f.azzo.  
 Ethelind v. Nordheim, 2. Gem.  
 Welfs IV. 85.  
 Eticho I., Gr. in Baiern 9, 11, 77,  
 81, 83, 85.  
 Eticho II., Enkel des vor. 11, 77.  
 Ezzo f.azzo.

## F

Falkenstein, Burg i. d. Oberpfalz  
 31, 33; Gr. v.: f. Friedrich.  
 Fidazhofen 71, 95.  
 Flandern, Grafen v.: f. Balduin,  
 Philipp, Robert.  
 Flims b. Chur 11.  
 Flochberg 55, 89.  
 Francio, R. der Franken 3.  
 Franken, Herzogtum 45; Stamm  
 3; R. der: f. Francio, Turchus;  
 Herzöge der: f. Genebaud,  
 Marchomir, Sunno.  
 Frankreich 9, 81; R. von: f. Lud-  
 wig.  
 Freising, Bistum 5, 15, 17; B.:  
 f. Egilbert.  
 Friedrich I. Barbarossa, Kaiser,  
 deutscher R. 27, 55—61, 69, 71,  
 89—95.  
 — I., EB. v. Rönin 27.  
 — III., S. v. Niederlothringen 15,  
 79.  
 — II., S. v. Schwaben 27, 31, 33,  
 37, 39, 43, 47, 87.  
 — IV., S. v. Schwaben 61, 63, 67,  
 69, 91.

Friedrich V., S. v. Schwaben 71,  
 93, 95.  
 — I., Gr. v. Bogen und Falken-  
 stein 27.  
 — II., Gr. v. Bogen und Falken-  
 stein, Vogt v. Regensburg 27,  
 31, 33, 41.  
 Fronhofen 11.

## G

Gallien 3.  
 Garda 43.  
 Gebhard II., Gr. v. Sulzbach 27,  
 87.  
 — Gr. v. Valley 51.  
 Geisa II., R. v. Ungarn 53.  
 Geisensfeld, Frauenkloster 13, 79.  
 Genebaud, S. der Franken 3.  
 Germanien 3.  
 Gertrud v. Supplinburg, Gem.  
 Heinrichs d. Stolzen 29, 31, 51,  
 87.  
 Gleiberg, Burg b. Gießen 15, 79.  
 Goten 5.  
 Gottfried II., B. v. Speier 63, 69.  
 — Gr. v. Calw, Pfalzgraf bei  
 Rhein 37, 87.  
 — Gr. v. Ronsberg 63.  
 Grebing i. Mittelfranken 31.  
 Gregor VII., Papst 21.  
 Griechenland 23, 55; Kaiser: f.  
 Alexius, Johannes, Manuel.  
 Guastalla 43.  
 Gunzenle (Gunzenlee) 29, 71.

## H

Habsburg, Gr. v.: f. Albrecht.  
 Hadrian IV., Papst 89.  
 Haifigka, Gräfin von Ballenstädt  
 27.

- Harald (Harord) v. England 85.  
 Hartmann I., Gr. v. Kirchberg 87.  
 — III., Gr. v. Kirchberg 63.  
 Heinrich I., deutscher K. 83.  
 — III., Kaiser, deutscher K. 17.  
 — IV., Kaiser, deutscher K. 19, 21, 85.  
 — V., Kaiser, deutscher K. 25, 87.  
 — VI., Kaiser, deutscher K. 71, 75, 93, 95.  
 — B. v. Regensburg 33, 35, 41, 43.  
 — III., H. v. Baiern 15, 79.  
 — IX., der Schwarze, H. v. Baiern 21, 25, 27, 29, 81, 85, 89, 95.  
 — X., der Stolze, H. v. Baiern (und Sachsen) 27, 31—37, 41 bis 51, 81, 87, 89.  
 Heinrich XI., Jasomirgott, H. v. Baiern 51, 53.  
 — der Löwe, H. v. Baiern und Sachsen 51, 67, 71, 87—93.  
 — „mit d. gold. Pfluge“, Gr. v. Altdorf, Sohn Etichos I. 9, 11, 13, 77, 81, 83, 85.  
 — Gr., Sohn des Gr. Rudolf v. Altdorf 13, 77.  
 — Gr. v. Eübingen 69.  
 — Gr. v. Beringen 63, 65.  
 Hermann, B. v. Berden 69.  
 — IV., Markgraf v. Baden 63.  
 — d. Ältere, Gr. v. Calverla 85.  
 — d. Jüngere, Gr. v. Calverla 85.  
 Hezileszell, Adelsgeschlecht 13, 77.  
 Hilfigard, Tochter Etichos I. 77.  
 Hohenstaufen, Dorf 33.  
 Hohenwarth, Adelsgeschlecht 11.  
 Horn b. Füssen 73.

- Hugo, Pfalzgraf v. Eübingen 61, 63, 65.  
 Hunnen 5.

## S = i

- Imad Eddin Zenki („Sanguin“) 23.  
 Imiza v. Gleiberg, Gem. Welfs II. 15, 19, 79.  
 Innozenz II., Papst 35, 45.  
 Irmingard, 1. Gem. K. Ludwigs d. Fr. 9, 81.  
 Irsee, Herren v.: s. Dietrich, Reginhard.  
 Ita, Gem. d. Markgrafen Leopold II. v. d. Ostmark 23.  
 — v. Ohningen, Gem. Gr. Rudolfs v. Altdorf 13, 77, 79.  
 Italien 9, 23, 43, 57, 59, 61, 65, 75, 89, 91, 93.

## S = i

- Jedesheim 87.  
 Jerusalem 23, 29, 55, 67, 69, 81, 87, 89, 91, 95.  
 Johannes II. Komnenos, griech. Kaiser 25.  
 Judith, 2. Gem. Kaiser Ludwigs d. Fr. 9, 81.  
 — v. Flandern, 3. Gem. Welfs IV. 21, 25, 79, 85.  
 — Gem. S. Friedrichs II. v. Schwaben 27, 31, 87.

## R

- Rärnten, Herzogtum 17; S.: s. Ulrich, Welf.  
 Karl d. Gr., Kaiser 3, 9, 81.

- Karl d. Kahle, Kaiser, R. v. Westfranken 9, 81.  
 Kaufbeuren 75.  
 Kaufering, Burg 25.  
 Kellmünz, Burg 67.  
 Rempten, Benediktinerkloster 5.  
 Kirchberg a. d. Iller, Gr. v.: f. Hartmann.
- Klemens III., Gegenpapst 21.  
 Klementia v. Zähringen, 1. Gem. Heinrichs d. Löwen 91.  
 Koblenz 47.  
 Köln, Erzbischöfe v.: f. Friedrich, Philipp, Rainald.  
 Königsutter, Benediktinerkloster 45, 51.  
 Konrad II., Kaiser, deutscher R. 15.  
 — III., deutscher R. 37, 39, 43, 47 bis 57, 61, 89, 91.  
 — I., Ebf. v. Salzburg 35.  
 — B. v. Augsburg 63.  
 — hl., B. v. Konstanz 11, 77, 83 bis 89.  
 — I., B. v. Worms 63.  
 — H. v. Zähringen 39.  
 — Gr. v. Dachau 53.  
 — Gr. v. Heiligenberg 63.  
 — Gr. v. Valley 51.  
 — Cisterzienser, Sohn H. Heinrichs d. Schwarzen 27, 29.  
 Konstanz 11, 89, 91; Bistum 5, 11, 87; Domkapitel 11; Stift St. Moriz 11; Bischöfe: f. Bertold, Konrad; Vogt v.: f. Konrad.  
 Rühbach, Frauenkloster 13, 79.
- Runiza, Gem. d. Markgrafenizzo v. Este 17, 79, 85.  
 Runo I., B. v. Regensburg 33.  
 — Gr. v. Ohningen 13, 77.  
 — Sohn des vor. 13, 77.
- P
- Radislaus, R. v. Ungarn 85.  
 Lana b. Meran 13, 77.  
 Langenenslingen 11.  
 Lechfeld 29, 71.  
 Leopald, Sohn d. Gr. Runo v. Ohningen 13, 77.  
 Leopold III., Markgraf d. Ostmark 41, 49.  
 — IV., Markgr. d. Ostmark H. v. Baiern 49, 51, 89.  
 — I. d. Starke, Markgraf v. Steier 27, 87.  
 Liutold, Gr. v. Achaun 21.  
 — Sohn des Gr. Runo v. Ohningen 13, 77.  
 Löwenstein, Burg 39.  
 Lombarden 15, 43, 45, 79.  
 Longobarden 5.  
 Lothar I., Kaiser 9.  
 — v. Supplinburg, Kaiser, deutscher R. 29—35, 39, 43, 45, 47, 51, 53, 87, 89.  
 Lothringen, Nieder-, Herzogtum: f. Friedrich.  
 — Ober-, Herzogtum: f. Mathäus.  
 Lucca 59.  
 Ludwig d. Fromme, Kaiser 9, 81, 83.

- Ludwig d. Deutsche, K. von Ostfranken 9.  
 — d. Stammler, K. von Westfranken 77.  
 — VII., K. v. Frankreich 55, 89.  
 Lüttich, B. v.: s. Alexander.  
 Lugnez, Thal in Graubünden 11.

## M

- Machthild, Gem. Diepolds v. Bohburg und Gebhards v. Sulzbach 27, 87.  
 Mähren, Markgraf v. 27.  
 Mährenberg, Der 83.  
 Magdeburg 83.  
 Magnus, H. v. Sachsen 25, 27, 81, 85.  
 Mailand 43, 91, 93.  
 Mainz 47, 93; Ebf. v.: s. Adalbert.  
 Manuel, griech. Kaiser 55.  
 Marchomir, H. der Franken 3.  
 Markgröningen 33.  
 Mathilde, Gräfin v. Tuscien, Gem. Welfs V. 25, 57, 71, 81, 85; s. auch Machthild.  
 Matthäus, H. v. Oberlothringen 27.  
 Memmingen 33, 75, 95.  
 Memphis, K. v. 23.  
 Mering 15, 79.  
 Mertingen 57.  
 Metz, B. v.: s. Adalbero.  
 Möhringen auf d. Fildern, Burg 61.

## N

- Nürnberg 31.

## O

- Oshningen b. Stein a. Rh., Grafengeschlecht 13; s. Eggebert, Ita, Runo, Leopald, Liutold.  
 Ostfranken 45.  
 Ostmark, Markgrafen d.: s. Heinrich, Leopold.  
 Otto I., d. Gr., deutscher K. 13, 77, 83.  
 — v. Nordheim, H. v. Baiern 85.  
 — V. v. Wittelsbach, Pfalzgraf 27, 41.  
 — II., Gr. v. Buchhorn 21.  
 — VI., Gr. v. Wolftratshausen 33, 35, 41, 43, 45; dessen Gem. 43.  
 Ottobeuren, Benediktinerkloster 5.

## P

- Paschalis II., Papst 25, 87.  
 Pavia 45, 67.  
 Pfalzgrafenweiler, Burg 67.  
 Pfullendorf, Gr. v.: s. Rudolf.  
 Philipp v. Heinsberg, EB. v. Köln 93.  
 — Gr. v. Flandern 93.  
 Pipin, K., Sohn Kaiser Ludwigs d. Fr. 9.  
 Pisa 59.  
 Prag, B. v.: s. Daniel.  
 Pyrenaeus s. Alpen.

## R

- Rainald v. Dassel, EB. v. Köln 69.  
 Rainulf („Reginald“) v. Alife, H. v. Apulien 45.

## S

Rapperswil, Adelsgeschlecht 13, 77.

Ravenna, *EB.* v.: f. Wibert.

Ravensburg, Welfenburg 21, 29, 31, 33, 43, 83.

Regensburg 29—37, 47, 49; Bistum 31, 33, 35, 41, 43; Nonnenkloster 27; Bischöfe v.: f. Eberhard, Heinrich, Runo; Vogt v.: f. Friedrich.

Reginald v. Allise: f. Rainulf.

Reginhard v. Urfin (= Irsee) 19.

Rheinfelden, Adelsgeschlecht 13, 77.

Richarda f. Richlindis.

Richenza, Gem. R. Lothars v. Supplinburg 47.

Richgarda f. Richlindis.

Richlindis, Gem. des Gr. Adalbero II. v. Ebersberg 13, 79.

— Gem. d. Gr. Runo v. Ohningen 13.

Robert, Gr. v. Flandern 85.

Römer 3.

Roger II., R. v. Sizilien 45, 53, 55.

Rom 25, 45, 69, 87.

Roncaglia (Kungalle) 17.

Ronsberg, Grafen v.: f. Gottfried, Rudolf.

Rottenbuch, Augustinerstift 21.

Rudolf, Gr. v. Altdorf 11, 13, 77, 83.

— Gr. v. Bregenz 27, 87.

— Gr. v. Pfullendorf 63.

— Gr. v. Ronsberg 63.

Rugier, R. der 13, 77.

Rungalle (Roncaglia) 17.

Sachsen, Herzogtum 31, 45, 49, 85, 89; Stamm 13, 19, 47; Herzöge: f. Heinrich, Magnus.

Salzburg, *EB.*: f. Konrad, Thimo.

San Genesio i. Tuscani 59.

Sanguin f. Imad Eddin.

Sarazenen 23, 45, 55.

Sardinien, Fürstentum 57, 71.

Schauenburg, Burg in der Ortenau 39.

Scheiern, Gr. v.: f. Ekkehard.

Scherendewald (bei Immerngau) 81.

Schwaben, Herzogtum 23, 29, 49, 53, 61, 63, 67, 71, 81; Herzöge: f. Ernst, Friedrich.

Septimer, Alpenpaß 67.

Siegfried II., B. v. Augsburg 21.

Sielenbach b. Michach 13.

Sifambria a. d. Donau 3.

Sindelfingen 37.

Sizilien 55; R. v.: f. Roger.

Sophia, Gem. S. Magnus v. Sachsen 25, 27, 81, 85.

— Gem. Bertholds III. v. Zähringen und Leopolds v. Steier 27, 31, 87.

Speier 31, 33; B. v.: f. Gottfried.

Spoleto, Herzogtum 45, 57, 59, 61, 71.

Stade, Mark 13.

Staufen (Sohen-), Dorf 33.

Steier, Markgraf v.: f. Leopold.

Steingaden, Prämonstratenserstift 69—75, 95.

Sulzbach, Gr. v.: f. Berengar, Gebhard.

Sunno, S. der Franken 3.

## S

- Schiemo (Simo), EB. v. Salzburg 23, 81.  
 Sracien 3.  
 Tirol 35.  
 Trient, Tal v. (Brennerstraße) 43, 45, 59, 69.  
 Troja 3.  
 Trojaner 3.  
 Tscharš im Bintschgau 73.  
 Tübingen, Burg 63, 65; Pfalzgraf v.: f. Hugo; Gr. v.: f. Heinrich.  
 Turchus, R. der Franken 3.  
 Turin 45.  
 Tusciern, Markgrafschaft 45, 47, 59, 61, 69, 71; Markgräfin v.: f. Mathilde.

## U

- Udalschaff, B. v. Augsburg 75.  
 Ulm 33, 67.  
 Ulrich, hl., B. v. Augsburg 83.  
 — v. Weimar-Orlamünde, Markgraf v. Krain 25.  
 — I., Gr. v. Berg 63.  
 Ungarn 23, 55; Könige v.: f. Colomann, Geisa, Ladislaus.  
 Unterammerngau 9, 77.  
 Urfin: f. Irsee; Urfin-Ronsberg: f. Ronsberg.  
 Uster, Abelsgeschlecht 13, 77.  
 Uta v. Calw, Gem. Welfs VI. 37, 39, 61, 69, 73, 87.  
 Utting a. Ammersee 13.

## V

- Valentinian I., röm. Kaiser (364 bis 375) 3.

- Valley, Burg i. Oberbaiern 51, 89; Grafen v.: f. Gebhard, Konrad.  
 Verden, B. v.: f. Hermann.  
 Veringen, Gr. v.: f. Heinrich, Walthher.  
 Verona 17, 93; Mark 17.  
 Bintschgau 13.  
 Bohburg, Markgrafen v.: f. Bertold, Diepold.

## W

- Walthher, Gr. v. Veringen 87.  
 Wandalen 5.  
 Wartenberg, Burg b. Stuttgart 37, 39.  
 Weiler b. Weingarten 73, 93, 95.  
 Weingarten, Benediktinerkloster 21, 23, 25, 29, 77, 79, 89, 91, 93, 95.  
 Weinsberg 51, 89, 71, 95.  
 Weissenau, Prämonstratenserstift 71, 95.  
 Welf, Gr., Stammvater der Welfen 3, 9, 81.  
 — Sohn Heinrichs „mit d. gold. Pfluge“ 83.  
 — II., Gr. v. Altdorf 13, 15, 17, 77, 79, 83.  
 — III., Gr. v. Altdorf, S. v. Rärnten 17, 19.  
 — IV., S. v. Baiern 17, 19, 25, 79, 81, 85, 87.  
 — V., S. v. Baiern 21, 23, 25, 81, 85.  
 — VI., S. v. Spoleto, Markgraf v. Tusciern 27, 37, 39, 51—75, 81, 87, 89, 91, 95.

Welf VII., 59—69, 75, 91.  
 Westfalen 85.  
 Wibert, EB. v. Ravenna (Gegen-  
 papst Klemens III.) 21.  
 Wiebergeltingen 73.  
 Wladislaw II., S. v. Böhmen 67.  
 Wolfratshausen a. d. Isar, Burg  
 37, 41, 43; Gr. v.: f. Otto.  
 Wolpertswende 11.  
 Worms, B. v.: f. Konrad.  
 Wülfflingen, Burg bei Winterthur  
 21.  
 Würzburg 49.

Wulfhild, Gem. S. Heinrichs d.  
 Schwarzen 25, 27, 29, 81, 85,  
 87, 89, 95.  
 — Gem. des Gr. Rudolf v. Bre-  
 genz 27, 87.

## 3

Zähringen, Fürstengeschlecht 13,  
 77; Herzöge v.: f. Berthold,  
 Konrad.  
 Zollern, alle Grafen von (i. J.  
 1164) 63.  
 Zwiefalten, Benediktinerkloster 21.

### Berichtigungen

Seite 43 Zeile 8 von unten ist vor den Worten „zur Teilnahme“ ein-  
 zufügen: „durch das Anerbieten angemessenen Goldes“.

Seite 95 Zeile 11 von oben ist statt „ungebornen“ zu lesen: „ange-  
 bornen“.